



UNIwersYTET
IM. ADAMA MICKIEWICZA
W POZNANIU

Wymowa języka niemieckiego Sylabus zajęć

Informacje podstawowe

Kierunek studiów Lingwistyka stosowana Specjalność Lingwistyka stosowana (język niemiecki z angielskim) Jednostka organizacyjna Wydział Neofilologii Poziom studiów studia pierwszego stopnia Forma studiów studia stacjonarne Profil studiów profil ogólnoakademicki		Cykl dydaktyczny 2023/24 Kod zajęć 09LSTJNAS.11K.04123.23 Języki wykładowe polski Obligatoryjność Obowiązkowy Blok zajęciowy Przedmioty kierunkowe
Koordynator zajęć	Marcel Knorn	
Prowadzący zajęcia	Marcel Knorn	
Okres Semestr 1	Forma zajęć / liczba godzin / forma zaliczenia • Ćwiczenia: 30, Zaliczenie z oceną	Liczba punktów ECTS 2

Cele kształcenia dla zajęć

Kod	Cel
C1	zdobycie podstawowej wiedzy z zakresu transkrypcji fonetycznej
C2	poprawienie bazy artykulacyjnej w zakresie fonetyki niemieckiej, ze szczególnym naciskiem na elementy niemieckiej wymowy sprawiające problemy Polakom uczącym się języka niemieckiego
C3	rozwinięcie umiejętności rozróżniania podstawowych akcentów i dialektów j. niemieckiego
C4	zdobycie wiedzy dot. najważniejszych różnic w odmianach języka niemieckiego
C5	zdobycie wiedzy i umiejętności w zakresie rozpoznawania nieregularności związków pisowni i wymowy w języku niemieckim
C6	rozwinięcie umiejętności artykułowania wybranych dźwięków zgodnie ze standardami wymowy niemieckiej
C7	rozwinięcie umiejętności komunikacji i pracy w parach i w grupie

Wymagania wstępne

- umiejętność pracy indywidualnej oraz współpracy w parach i w grupach;
- osiągnięcie przynajmniej poziomu B1 w znajomości języka niemieckiego wg Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego.

Efekty uczenia się dla zajęć

Kod	Efekty uczenia się dla zajęć w zakresie	Efekty uczenia się dla kierunku	Metody weryfikacji osiągnięcia efektów uczenia się dla zajęć
Wiedzy - Student/ka:			
W1	zna podstawowe zasady ortografii, wymowy oraz transkrypcji fonetycznej w języku niemieckim.	LST_K1_W03	Kolokwium ustne
W2	zna nieregularności związków pisowni i wymowy w języku niemieckim.	LST_K1_W03	Kolokwium ustne
Umiejętności - Student/ka:			
U1	potrafi poprawnie artykułować dźwięki wymowy niemieckiej sprawiające najwięcej problemów Polakom.	LST_K1_U01, LST_K1_U03	Kolokwium ustne
U2	potrafi wyróżnić standardy wymowy niemieckiej.	LST_K1_U03, LST_K1_U04	Kolokwium ustne
U3	potrafi odróżnić standardy pisowni niemieckiej.	LST_K1_U03, LST_K1_U04, LST_K1_U07	Kolokwium ustne
U4	potrafi poprawnie artykułować dźwięki istotnie różniące się w niemieckiej wymowie.	LST_K1_U03, LST_K1_U04	Kolokwium ustne
U5	potrafi poprawnie odczytać zapis słownikowy transkrypcji fonetycznej wyrazów w języku niemieckim.	LST_K1_U03, LST_K1_U04, LST_K1_U12	Kolokwium ustne
Kompetencji społecznych - Student/ka:			
K1	jest gotów/gotowa do płynnego czytania tekstów w języku niemieckim z zachowaniem zasad wymowy niemieckiej.	LST_K1_K01, LST_K1_K02	Kolokwium ustne

Kod	Efekty uczenia się dla zajęć w zakresie	Efekty uczenia się dla kierunku	Metody weryfikacji osiągnięcia efektów uczenia się dla zajęć
K2	jest gotów/gotowa do wykorzystania swojej wiedzy i zasób naukowych do poznania istoty pisowni i wymowy nowych słów w języku niemieckim.	LST_K1_K01, LST_K1_K02	Kolokwium ustne

Treści programowe dla zajęć

Lp.	Treści programowe dla zajęć	Efekty uczenia się dla zajęć	Formy zajęć
1.	Wprowadzenie do akcentów i dialektów języka niemieckiego	U2	Ćwiczenia
2.	Wstęp do transkrypcji fonetycznej j. niemieckiego.	W1, W2, U5, K2	Ćwiczenia
3.	Wymowa wybranych samogłosek w języku niemieckim	W1, U1, K1	Ćwiczenia
4.	Wymowa wybranych spółgłosek w j. niemieckim.	W1, U1, K1	Ćwiczenia
5.	Wymowa wybranych dyftongów w j. niemieckim.	W1, U1, K1	Ćwiczenia
6.	Wprowadzenie do różnic między standardami niemieckiej wymowy.	U2, U3, U4	Ćwiczenia
7.	Połączenia międzywyrazowe w standardzie wymowy niemieckiej.	W1, U1, K1	Ćwiczenia

Informacje dodatkowe

Forma zajęć	Metody i formy prowadzenia zajęć
Ćwiczenia	Metoda ćwiczeniowa, Demonstracje dźwiękowe i/lub video, Praca w grupach

Forma zajęć	Warunki zaliczenia zajęć
Ćwiczenia	Należy spełniać wymagania dotyczące obecności, aktywnie uczestniczyć w zajęciach, regularnie odrabiać prace i ćwiczenia domowe, zaliczyć ewentualne zadania i ustne kolokwium zaliczeniowe.

Literatura

Obowiązkowa

1. Morciniec, Norbert/Prędota, Stanisław: Podręcznik wymowy niemieckiej. Warszawa 1985.
2. Günther, Drosdowski (Hrsg); Duden, Band 6: Das Aussprachewörterbuch. Mannheim/Leipzig/Wien/Zürich 1998.
3. Bęza, Stanisław: ABC fonetyki niemieckiej. Warszawa 2020.

Dodatkowa

1. Krech, Eva-Maria et al: Deutsches Aussprachewörterbuch. Berlin 2009.
2. Deutsch üben Phonetik - B1. Buch mit Audios online und App mit Videos. München 2021.

Nakład pracy studenta i punkty ECTS

Rodzaje zajęć studenta	Średnia liczba godzin* przeznaczonych na zrealizowane rodzaje zajęć
Ćwiczenia	30
Przygotowanie do zaliczenia	5
Czytanie wskazanej literatury	5
Przygotowanie do zajęć	20
Łączny nakład pracy studenta	Liczba godzin 60
Liczba punktów ECTS	ECTS 2

* godzina (lekcyjna) oznacza 45 minut

Efekty uczenia się dla kierunku

Kod	Treść
LST_K1_K01	Absolwent/ka jest gotów/gotowa do krytycznego zastosowania posiadanej przez siebie wiedzy i umiejętności oraz ich stałej aktualizacji w kontekście wykonywanego zawodu, w tym uznawania znaczenia wiedzy w rozwiązywaniu problemów poznawczych i praktycznych oraz zasięgania opinii ekspertów w przypadku trudności z samodzielnym rozwiązaniem problemu.
LST_K1_K02	Absolwent/ka jest gotów/gotowa do odpowiedzialnego rozpoznania możliwości i ograniczeń wynikających z uzyskanej kompetencji i ról zawodowych.
LST_K1_U01	Absolwent/ka potrafi posługiwać się pierwszym językiem obcym właściwym dla danej specjalności/specjalizacji zgodnie z wymaganiami określonymi dla poziomu B2 Europejskiego Systemu Opisu Kształcenia Językowego oraz drugim językiem obcym zgodnie z wymaganiami określonymi dla poziomu B1 lub B2 w zależności od danej specjalności/specjalizacji.
LST_K1_U03	Absolwent/ka potrafi samodzielnie wykorzystywać wiedzę przedmiotową, stosując w sposób innowacyjny tradycyjne i multimedialne źródła informacji (w szczególności leksykony, słowniki i korpusy językowe), dostępne w językach wybranej specjalności/specjalizacji.
LST_K1_U04	Absolwent/ka potrafi w innowacyjny sposób korzystać ze zdobytej wiedzy przedmiotowej w celu formułowania oraz analizy złożonych i nietypowych problemów, jak i uzasadniania swoich wyborów w działaniach zawodowych, zgodnie z wybraną specjalnością/specjalizacją i w warunkach nie w pełni przewidywalnych.
LST_K1_U07	Absolwent/ka potrafi samodzielnie, analitycznie i krytycznie interpretować teksty i zjawiska językowo-komunikacyjne, społeczno-kulturowe oraz technologiczne w odniesieniu do wybranej specjalności/specjalizacji.
LST_K1_U12	Absolwent/ka potrafi samodzielnie planować i realizować własne uczenie się przez całe życie oraz, w razie potrzeby, rozwój innych osób.
LST_K1_W03	Absolwent/ka zna i rozumie treść, formę i funkcję podstawowej terminologii z zakresu lingwistyki stosowanej.